

[Text]

Mr. Wappel: Names.

Mr. Ostrovsky: Can't recall.

Mr. Wappel: You can't recall.

Mr. Ostrovsky: No, I can't recall their names.

Mr. Wappel: Do you remember when you met with them?

Mr. Ostrovsky: Yes, I have the exact date, but not with me here.

Mr. Wappel: Will you provide that?

Mr. Ostrovsky: Yes, I will.

Mr. Wappel: Will you tell us where you met with them?

Mr. Ostrovsky: Yes, it was also on Kent Street. It's a government building. I have the address.

Mr. Wappel: They didn't give you their cards.

Mr. Ostrovsky: I didn't ask for any.

Mr. Wappel: That was two meetings.

Mr. Ostrovsky: It was one.

Mr. Wappel: What was the subject of that discussion?

Mr. Ostrovsky: It was about the information in the book, the information we were just talking about, when they came to my house, etc.

Mr. Wappel: I should tell you that I'm not particularly startled that an aggressive secret service operates in countries around the world or that it has a plant that can manufacture a passport for any country in the world. I'm assuming that the CIA can do the same thing, the British service, the French service, the Germans, the KGB. I think it would be naïve, however, to think that they don't operate in friendly countries.

So I accept the proposition that it's very likely that not only the Mossad but also many other agencies are here and that we, the public, don't know about them. I guess the question is—

Mr. Ostrovsky: I have to disagree with you.

Mr. Wappel: Go ahead; tell me why.

Mr. Ostrovsky: Most intelligence agencies work in a network. When you're talking about western agencies, they co-operate. Most of them, most of the time, adhere to regulations and laws that protect each other.

Secondly, most of them, if not all, have various committees that sit and check them out, oversee them—such as this committee and others that are doing this to CSIS. The same do this to the FBI, the CIA, the British service and others.

The only service I know of in the west where that does not happen is the Mossad. The only time the Mossad was ever called to order, in my recollection or anyone else's recollection, was to answer one question—why they recruited me.

[Translation]

M. Wappel: Leurs noms?

M. Ostrovsky: Je ne m'en souviens pas.

M. Wappel: Vous ne vous en souvenez pas.

M. Ostrovsky: Non, je ne peux me souvenir de leurs noms.

M. Wappel: Vous rappelez-vous quand vous les avez rencontrés?

M. Ostrovsky: Oui, j'ai la date exacte, mais pas ici.

M. Wappel: Voulez-vous nous fournir ce renseignement?

M. Ostrovsky: Oui.

M. Wappel: Voulez-vous nous dire où vous les avez rencontrés?

M. Ostrovsky: Oui, c'était également rue Kent, dans un édifice gouvernemental. J'ai l'adresse.

M. Wappel: Ils ne vous ont pas donné leur carte.

M. Ostrovsky: Je ne l'ai pas.

M. Wappel: Il y a eu deux rencontres.

M. Ostrovsky: Une seule.

M. Wappel: Quel a été le sujet de cette discussion?

M. Ostrovsky: C'était au sujet des informations que contenait mon livre, des informations dont nous parlions à l'instant, quand ils sont venus chez moi, etc..

M. Wappel: Je vous dirai que je ne suis pas particulièrement surpris d'apprendre qu'un service de renseignement offensif soit actif dans tous les pays du monde ou qu'il ait des installations capables de fabriquer des passeports pour tous les pays du monde. J'imagine que la CIA peut faire la même chose, les services britanniques, les services français, les allemands, le KGB aussi. Toutefois, il serait naïf de croire qu'ils ne sont pas actifs dans les pays amis.

Donc j'admets qu'il est fort probable que non seulement le Mossad mais aussi d'autres services de renseignement sont actifs ici, et que nous, le public, ignorions leurs activités. À mon avis, la question est...

M. Ostrovsky: Je ne suis pas d'accord là-dessus.

M. Wappel: Très bien, dites-moi pourquoi.

M. Ostrovsky: La plupart des services de renseignements fonctionnent à l'intérieur d'un réseau. Lorsque vous parlez des services occidentaux, ils coopèrent. La plupart d'entre eux, la plupart du temps, adhèrent à des règlements et à des lois qui les protègent.

Deuxièmement, la plupart du temps, sinon tout le temps, il existe des comités qui les surveillent, contrôlent leurs opérations—comme votre comité et les autres qui surveillent le SCRS. La même chose existe pour le FBI, la CIA, les services britanniques et les autres.

À ma connaissance, le Mossad est le seul service occidental à se soustraire à ces contrôles. La seule fois où l'on a exigé de comptes du Mossad, pour autant que je sache—et c'est vrai de tout le monde—c'est pour répondre à une question—pourquoi on m'avait recruté.